

548341-2026 - Kompetizzjoni

II-Polonja – Vetturi għat-tifi tan-nar – Zakup lekkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębieniu

OJ S 151/2026 07/08/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Provvisti

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Gmina Rybno

Email: zamowienia@gminarybno.pl

Tip legali tax-xerrej: Awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizzi pubbliċi ġenerali

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Ochotnicza Straż Pożarna w Dębieniu

Email: zamowienia@gminarybno.pl

Tip legali tax-xerrej: Organizzazzjoni li tagħti kuntratt issussidjat minn awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Ordni u sikurezza pubbliċi

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Zakup lekkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębieniu

Deskrizzjoni: 1) Przedmiot zamówienia stanowi: „Zakup lekkiego samochodu ratowniczo – gaśniczego dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębieniu” 2) WYKONAWCA zobowiązuje się wytworzyć, dostarczyć, przenieść własność na ZAMAWIAJĄCEGO i wydać mu samochód w ramach zadania "Zakup lekkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębieniu" spełniający minimalne wymagania techniczno-użytkowe wyszczególnione w załączniku nr 1a do Specyfikacji Warunków Zamówienia (SWZ), stanowiącym integralną część Umowy, zwany dalej „Przedmiotem umowy”. 3) WYKONAWCA wyda ZAMAWIAJĄCEMU Przedmiot umowy z pełnym zbiornikiem paliwa i płynów eksploatacyjnych. 4) Własność Przedmiotu umowy przechodzi na ZAMAWIAJĄCEGO z momentem podpisania przez niego protokołu odbioru faktycznego bez zastrzeżeń, po uprzednim wykonaniu przeszkolenia. 5) Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, opis wymagań zamawiającego w zakresie realizacji i odbioru określają: - opis przedmiotu zamówienia– załącznik nr 1a do SWZ. Wskazane wymagania i parametry techniczne stanowią wymagania minimalne, jakie musi spełniać oferowany przedmiot zamówienia. Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne, pod warunkiem że zapewniają one co najmniej taki sam poziom jakości, funkcjonalności, bezpieczeństwa, trwałości oraz parametrów technicznych i użytkowych, jak wymagania określone przez Zamawiającego. - projekt umowy – załącznik nr 6 do SWZ. Wszystkie wymagania określone w dokumentach wskazanych powyżej stanowią wymagania minimalne, a ich spełnienie jest obligatoryjne. Niespełnienie ww. wymagań minimalnych będzie skutkowało odrzuceniem oferty jako niezgodnej z warunkami zamówienia na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp. 7) Gwarancja - Wymagany okres gwarancji na podwozie minimum 24 miesiące. - Wymagany

okres gwarancji na podbudowę minimum 24 miesiące. Wykonawca może wydłużyć okres gwarancji na wykonany przedmiot zamówienia. Oferta przewidująca wydłużenie okresu gwarancji otrzyma punkty w ramach oceny ofert z zastosowaniem kryteriów wyboru oferty najkorzystniejszej - rozdział III podrozdział 5 SWZ.

Identifikatur tal-proċedura: 6e4dd960-20c1-4c3e-b30c-856137c51443

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: le

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 34144210 Vetturi għat-tifi tan-nar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 34114000 Vetturi speċjalizzati

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Pajjiż: Il-Polonja

Ikun fejn ikun fil-pajjiż ikkonċernat

Informazzjoni addizzjonali: Gmina Rybno, ul. Lubawska 15, 13-220 Rybno

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Bażi legali:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Dokument tal-Akkwist

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Zakup lekkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębieniu

Deskrypcja: 1) Przedmiot zamówienia stanowi: „Zakup lekkiego samochodu ratowniczo – gaśniczego dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębieniu” 2) WYKONAWCA zobowiązuje się wytworzyć, dostarczyć, przenieść własność na ZAMAWIAJĄCEGO i wydać mu samochód w ramach zadania "Zakup lekkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębieniu" spełniający minimalne wymagania techniczno-użytkowe wyszczególnione w załączniku nr 1a do Specyfikacji Warunków Zamówienia (SWZ), stanowiącym integralną część Umowy, zwany dalej „Przedmiotem umowy”. 3) WYKONAWCA wyda ZAMAWIAJĄCEMU Przedmiot umowy z pełnym zbiornikiem paliwa i płynów eksploatacyjnych. 4) Własność Przedmiotu umowy przechodzi na ZAMAWIAJĄCEGO z momentem podpisania przez niego protokołu odbioru faktycznego bez zastrzeżeń, po uprzednim wykonaniu przeszkolenia. 5) Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, opis wymagań zamawiającego w zakresie realizacji i odbioru określają: - opis przedmiotu zamówienia – załącznik nr 1a do SWZ. Wskazane wymagania i parametry techniczne stanowią wymagania minimalne, jakie musi spełniać oferowany przedmiot zamówienia. Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne, pod warunkiem że zapewniają one co najmniej taki sam poziom jakości, funkcjonalności, bezpieczeństwa, trwałości oraz parametrów technicznych i użytkowych, jak wymagania określone przez Zamawiającego. - projekt umowy – załącznik nr 6 do SWZ. Wszystkie wymagania określone w dokumentach wskazanych powyżej stanowią wymagania minimalne, a ich spełnienie jest obligatoryjne. Niespełnienie ww. wymagań minimalnych będzie skutkowało odrzuceniem oferty jako niezgodnej z warunkami zamówienia na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp. 7)

Gwarancja - Wymagany okres gwarancji na podwozie minimum 24 miesiące. - Wymagany okres gwarancji na podbudowę minimum 24 miesiące. Wykonawca może wydłużyć okres gwarancji na wykonany przedmiot zamówienia. Oferta przewidująca wydłużenie okresu gwarancji otrzyma punkty w ramach oceny ofert z zastosowaniem kryteriów wyboru oferty najkorzystniejszej - rozdział III podrozdział 5 SWZ.

Identifikatur intern: PIK.271.21.2026

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 34144210 Vetturi għat-tifi tan-nar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 34114000 Vetturi speċjalizzati

Għażliet:

Deskrizzjoni tal-għażliet: nie dotyczy

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: ul. Lubawska 15, 13-220 Rybno

Belt: Rybno

Kodiċi postali: 13-220

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Elbląski (PL621)

Pajjiż: Il-Polonja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 2 Xhur

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Deskrizzjoni: Cena najniższa ze wszystkich ofert × 100 pkt × Znaczenie kryterium 60%/ Cena oferty badanej. Oferta może otrzymać maksymalnie 60 pkt (1% = 1 pkt) w zakresie kryterium ceny.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

Kriterju:

Tip: Kwalità

Deskrizzjoni: Gwarancja na podwozie. Złożenie oferty jest jednoznaczne z przyjęciem przez wykonawcę przynajmniej minimalnego okresu gwarancji na podwozie i zabudowę równego 24 miesiące. Wykonawca może zaoferować dłuższy okres gwarancji. Zamawiający, oceniając warunki gwarancji i rękojmi, weźmie pod uwagę punktację: Gwarancja na podwozie: 24 miesiące – 0 pkt. 36 miesięcy – 10 pkt. 48 miesięcy – 15 pkt. 60 miesięcy i więcej – 20 pkt.

Oferta z oferowaną gwarancją poniżej 24 miesięcy zostanie odrzucona.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 20

Kriterju:

Tip: Kwalità

Deskrizzjoni: Gwarancja na zabudowę. Złożenie oferty jest jednoznaczne z przyjęciem przez wykonawcę przynajmniej minimalnego okresu gwarancji na podwozie i zabudowę równego 24 miesiące. Wykonawca może zaoferować dłuższy okres gwarancji. Zamawiający, oceniając warunki gwarancji i rękojmi, weźmie pod uwagę punktację: Gwarancja na zabudowę: 24 miesiące – 0 pkt. 36 miesięcy – 10 pkt. 48 miesięcy – 15 pkt. 60 miesięcy i więcej – 20 pkt. Oferta z oferowaną gwarancją poniżej 24 miesięcy zostanie odrzucona.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 20

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-8849a2a3-11c8-4f9c-a66d-5f8965fba507>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://ezamowienia.gov.pl>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elektroniku: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 14/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 90 Jiem

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 14/09/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Informazzjoni addizzjonali: Termin zwiżżania offerta określony datą: 12.12.2026 r.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Informacje o terminach odwołania: 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych przysługują środki ochrony prawnej przewidziane w Dziale IX ustawy. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej, dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, w tym na projektowane postanowienie umowy, 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, o zawarcie umowy ramowej,

dynamicznym systemie zakupów, systemie kwalifikowania wykonawców lub konkursie, do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy, 3) zaniechanie przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia lub zorganizowania konkursu na podstawie ustawy, mimo że zamawiający był do tego obowiązany. 3. Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. A. 4. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne. 5. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 2 i 3 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne.

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteciġazzjoni: Gmina Rybno

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Gmina Rybno

Numru tar-registrazzjoni: 5711629433

Indirizz postali: ul. Lubawska 15

Belt: Rybno

Kodiċi postali: 13-220

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Elbląski (PL621)

Pajjiż: II-Polonja

Email: zamowienia@gminarybno.pl

Telefown: 236967040

Indirizz tal-internet: <https://bip.gminarybno.pl/>

Endpoint tal-iskambju ta' informazzjoni (URL): <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Profil tax-xerrej: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Mexxej ta' grupp

Korp ċentrali għall-akkwisti li jakkwista provvisti u/jew servizzi maħsuba għal xerrejja oħra

Korp ċentrali għall-akkwisti li jagħti l-kuntratti pubbliċi jew li jikkonkludi ftehimiet qafas għal xogħlijiet, provvisti jew servizzi maħsuba għal xerrejja oħra

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteciġazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Numru tar-registrazzjoni: 5262239325

Indirizz postali: ul. Postępu 17a

Belt: Warszawa

Kodiċi postali: 02-676

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pajjiż: Il-Polonja
Email: odwolania@uzp.gov.pl
Telefown: +48 236967040
Fax: +48 224587800
Indirizz tal-internet: <https://www.uzp.gov.pl>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Ochotnicza Straż Pożarna w Dębieniu
Numru tar-reġistrazzjoni: 5711648695
Indirizz postali: Dębien 9
Belt: Rybno
Kodiċi postali: 13-220
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Elbląski (PL621)
Pajjiż: Il-Polonja
Email: zamowienia@gminarybno.pl
Telefown: 23 6967040
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
Xerrej

8.1. ORG-0000

Isem uffiċjali: Publications Office of the European Union
Numru tar-reġistrazzjoni: PUBL
Belt: Luxembourg
Kodiċi postali: 2417
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Luxembourg (LU000)
Pajjiż: Il-Lussemburgu
Email: ted@publications.europa.eu
Telefown: +352 29291
Indirizz tal-internet: <https://op.europa.eu>
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: c46d7d37-5877-46ce-98dc-6f5472c0539c - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 16
Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 06/08/2026 07:43:12 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT
Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Pollakk
Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 548341-2026
Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 151/2026
Data tal-pubblikazzjoni: 07/08/2026